



## **JURYRAPPORT / RAPPORT DU JURY**

IN TE VULLEN DOOR DE REGATTASECRETARIS / A REMPLIR PAR LE SECRETAIRE DE LA REGATE

BENAMING REGATTA / DENOMINATION REGATE: \_\_\_\_\_

VERENIGING / SOCIETE: \_\_\_\_\_

DATUM / DATE: \_\_\_\_\_

WATERVLAK / CHAMP DE COURSES: \_\_\_\_\_

### **1. ORGANISATIECOMITE / COMITE ORGANISATEUR**

VOORZITTER / PRESIDENT: \_\_\_\_\_

SECRETARIS / SECRETAIRE: \_\_\_\_\_

ADRES(SE): \_\_\_\_\_

TEL / FAX / MAIL : \_\_\_\_\_

CONTROLECOMMISSIE / COMMISSION DE CONTROLE: \_\_\_\_\_

Technisch regatta-afgevaardigde/Délégué technique à la régata: \_\_\_\_\_

Medische coördinator/Coordinateur médical: \_\_\_\_\_

Veiligheidscoördinator/Coordinateur de la sécurité: \_\_\_\_\_

BIJLAGEN / ANNEXES:

- I. VOORPROGRAMMA / AVANT-PROGRAMME
- II. INSCHRIJVINGSLIJST EN LOTTEKING / LISTE DES ENGAGEMENTS ET TIRAGE AU SORT
- III. VERVOLLEDIGD PROGRAMMA / PROGRAMME COMPLETE
- IV. VOLLEDIGE UITSLAGEN / RESULTATS COMPLETS
- V. TABEL VAN DE AFREKENING DER INSCHRIJVINGSGELDEN, TERUGTREKKINGEN EN STRAFPUNTEN /  
TABLEAU DE DECOMPTE DES DROITS D'INSCRIPTION, DES FORFAITS ET DES PENALITES
- VI. SCHRIFTELIJKE KLACHTEN / RECLAMATIONS ECRITES

Handtekening regattasecretaris  
Signature secrétaire de la régata

Handtekening regattaleider  
Signature directeur de la régata

#### **Opmerking / Remarque:**

Onderhavig RAPPORRT moet binnen de TWEE uren na de laatste wedstrijd ter inzage liggen./ Ce RAPPORRT doit pouvoir être consulté DEUX heures après la dernière course.

Binnen de acht dagen, volgend op de regatta, stuurt de regattasecretaris het origineel van het juryrapport samen met alle bijlagen naar de voorzitter van de F.K.R.C., een kopie aan de secretaris-generaal van de K.B.R. en bewaart een kopie in de archieven van zijn vereniging.

Dans les huit jours qui suivent la régata, le secrétaire de la régata envoie l'original du rapport du jury avec les annexes au président de la Commission fédérale des juges-arbitres et de régates et une copie au Secrétaire général de la F.R.B.A.. Il conserve une copie dans les archives de sa société.

Voorzitter FKRC / Président CFJR: Chantal Neirinckx, Peerstraat 38 - 9000 Gent

DATUM / DATE :

**2. SAMENSTELLING VAN DE JURY / COMPOSITION DU JURY**

IN TE VULLEN DOOR DE ZORGEN VAN DE JURYVOORZITTER / A REMPLIR SOUS LA RESPONSABILITE DU PRESIDENT DU JURY

Nr/N <sup>o</sup>	Namen/Noms	Voormiddag / Matinée	Namiddag / Après-midi	Rekening/Compte	Verg. / Indemn.	Handtekening/Signature
1						
2						
3						
4						
5						
6						
7						
8						
9						
10						
11						
12						
13						
14						
15						
16						
17						
18						
19						
20						
21						
22						
23						
24						
25						
26						
27						

De voorzitter van de jury / Le président du jury

DATUM / DATE : \_\_\_\_\_

IN TE VULLEN DOOR DE ZORGEN VAN DE JURYVOORZITTER / A REMPLIR SOUS LA RESPONSABILITE DU PRESIDENT DU JURY

**3. WEDSTRIJDBAAN / CHAMP DE COURSES**

LUCHTGESTELDHEID / TEMPS : \_\_\_\_\_

WIND (kracht &amp; richting / VENT (force &amp; direction): \_\_\_\_\_

TEMPERATUUR / TEMPERATURE: \_\_\_\_\_

Omschrijving / Définition	Ja / Oui	Neen / Non	Opmerkingen / Remarques
Aanduiding Startzone / Indication zone de départ			
Aanduiding tussenafstanden / Indication distances intermédiaires			
Aanduiding van aankomstlijn / Ligne d'arrivée			
Startkabels / Cables de départ			
Verbinding / Liaison			
Afbakening hindernissen / Balisage obstacles			
Afbakening wedstrijdveld / Balisage champ de courses			
Aankomstbaken / Mire d'arrivée			
Aanplakken uitslagen / Affichage résultats			
Reddingsboot / Canot de sécurité			
Medische dienst / Service médical			
Dopingcontrole / Contrôle dopage			

**4. JURYVERGADERINGEN / REUNIONS DU JURY**

A. VOOR DE REGATTA / AVANT LA REGATE	A. NA DE REGATTA / APRES LA REGATE
Beginuur / Heure d'ouverture:	Beginuur / Heure d'ouverture:
<b>BESLISSINGEN / DECISIONS (*)</b>	<b>BESLISSINGEN / DECISIONS (*)</b>
1	1
2	2
3	3
4	4
5	5

(\*) Ook de schriftelijke klachten, die het voorwerp uitmaken van een afzonderlijk bijvoegsel F6bis dienen hier te worden vermeld.

(\*) Les plaintes écrites, qui font l'objet d'une annexe F6bis, doivent être mentionnées.

DATUM / DATE : \_\_\_\_\_

IN TE VULLEN DOOR DE ZORGEN VAN DE JURYYOORZITTER EN DE LEDEN VAN HET BUREAU / A REMPLIR SOUS LA RESPONSABILITE DU PRESIDENT ET LES MEMBRES DU BUREAU DU JURY

**5. STRAFPUNTEN / PENALITES**

RACE / COURSE					
Nr/Nº	Cat+klasse/classe	Vereniging/Société	Boeg/Guidon	Reden / Raison	Ptn/pts

De juryvoorzitter/ Le président du jury

De leden van het bureau van de jury/ Les membres du bureau du jury

Naam / Nom:

Namen / Noms

Binnen de acht dagen die volgen op de regatta, stuurt het organisatiecomité aan de penningmeester van de K.B.R., aan het secretariaat van beide liga's en aan iedere ingeschreven Belgische vereniging, een afrekening van de inschrijfgelden en de boetes, en van de strafpunten, die voorkomen op het juryrapport, alsook een volledige uitslagenset.

Dans les huit jours qui suivent la régata, le comité organisateur envoie au trésorier de la Fédération, au secrétariat de chacune des Ligues et à chaque Société belge inscrite, en même temps résultats complets des compétitions, un décompte des droits d'engagement, des amendes pour forfait et des points de pénalités figurant sur le rapport du jury.